

HOMAN

Cena s pieresykaj i dastačkaj da chaty.

na 1 hod—4 m. 80 fen., na $\frac{1}{2}$ hodu—2 m.
40 fen., na 3 mesiacy — 1 m. 20 f., na 1
mies. — 40 f.

Biełaruskaja Wilenskaja czasopiś

wychodzić dwa razy u tydzień: u ažtorki i piatnicy.

Adres redakcii: Wilnia, Zawalnaja 7.
Adres administracii i ekspedycii: M. Ste-
fanskaja 23.

Cena Abwestak:

na 4-aj staranie za radok drobnymi literam
—25 fen.; drobnyje abwestki pa 5 fen. za
słowa. Abwestki ab śmierci—60 fen. za li-
niejku drobn. drukam.

№ 98 (190) Hod II.

Wilnia. 7 śniežnia 1917 h.

Cena 5 fen. (3 kap.)

Oficjalnaje apawieščeńnie.

Paňnamočnyje predstaňniki hlaūnaj kamandy Niamiečyny, Aǔstryi, Turečyny, Boūhary i Rasiei. 5 śniežnia umowilisia spnić wajennyje čynnaści na 10 dzion na ūsich frontach — ad 12 hadziny, u pałudzień 7 śniežnia. Za hety čas pierhawory ab zamireńni buduć zakončeny. Dziela sprawazdačy čaše rasiejskich paňnamočnikoŭ wiarnułasia na karotki čas k swaim. Zasiedańnia kamisii trywajuć dalej.

6 śniežnia.

Zachodni teatr.

Front Ruprechta Bauwarskaho: Na Na południ ad Mewr my zdabili šturmam aǔhlickije akopy i pierajšli za darohu Bapom-Kambre. Worahi paknuli swaje piaredniye akopy miž Mewr i Markojn. My zaniali wioski Grenkur, Ane, Kanteń, Nuajel. Na šyryni 10 kilometrau my pasunulisia na 4 kil. ūpiarod. Worahi adstupajucy spalili i pažrywali wioski. Čyslo uziatych ad pačatkou bitw pry Kambre pałonnych pierajšlo za 9.000, čyslo harmat — 148, kulemiotaū — 716.

Zbiti 18 samolotaū.

Našy latuny atakawali Kale, London, Šyrnes, Grewzend, Četam, Duwr, Margiet. Uznialisia wiälizarnyje pažary.

Italjanski teatr.

Aǔstryjackije wojski s paddzieržkaj niamieckaj artyleryi dajšli na tyrolskim froncei wialkaj udačy. Ad 4 śniežnia ūziaty 11.000 pałonnych italjancou i 60 harmat.

BERLIN. (W.T.B.). Našy padwodnyje łodki u pańnočnych wodach iznou zatapili 12.000 tonn.

SOFIJA. (B.T.A.) Minister finansoў padač boūharskemu sejmu dakład ab finansawym pałaženii kraju. Nia hledziačy na značny uzrost dziēžaūnaha doňu, ekonomicznyje zasoby zlučenaj Boūharyi pakryujuć jah.

KONSTANTYNOPOL. (W.T.B.). Senat usiemi hałasami pryniauć dadatkowy wajenny kredyt na 20.000.000 funtaū. Za hrošy, dadzienye Niamiečynaj, apošniaja 20 hadoū nia budzie brać pracentau.

BUDAPEŠT. U węhierskaj delegacii wajenny minister z asabliwaj udačnaści uspamianu paddzieržku sajuznej Niamiečyny nia tolki na teatry wajny, ale i u ekonomicznych sprawach.

ROTTERDAM. «Daily News» piše, što kiraňniki liberalnych partyj sabralsisa u Nižnjej Pałaci i pryznali patrebu akuratna wyjaśnić wajennyje mety sajužnikoŭ i warunki mira.

BERLIN. Za apošniye dni wypało mnoha śniehu pry nawalnicy. U pańnočnym mory było mnoha škody.

WIENA. Wajennyje wydatki Aǔstryi da lipnia 1917 hodu dachodziać 43 miljarda kron.

WIENA. S «Kriegs-Presse-Quartier» danosć:

Na italjanskim fronti udačnyje bitwy na Brene.

WAŚYNGTON. (Reuter). U piśmie Wilsona da kongresu miž inšym haworyeca:

Naša clapierašnaja zadača — wyihrać wajnu. Ništo nie udzlerzyć nas ad hetaho, pakul my nia dojdzień swaje mety. Niamieckaja intryha stajaceca abalamucić narody Rasiei i tye starony, jakie padleħajuc ahitacil jaje, majući na moci daiblca pieradčasnego mira—perš čym aǔtokraty daszanié dobru na wawuku. Naš mir pawieni wyzwalic Belihu i pańnočnuju Franciju ad hrožb Prusaū, a Aǔstryju, Baikany i Turciju — ad nachrapliwaho wajennaho samaħlašcia praca.

ŽENIEWA. Pašla konferencii, sajužnikoŭ u pantadziełak francunskej ministry pawiedamili karenspandentu hazet, što ūsím pasolstwam u Pieciarburzi dadzieni adzinakwyje instrukcii. Nie upuščeno ništo, kab supraciwieca warožamu ruchu bolšewiku.



Ad Redakcii.

Kab zlučyć u adno ūsie kruhi i ūsie palityčnyje kirunki biełaruskaho hramadzianstwa dziela ahluna-nacyonalnej sprawy: sazywu u Wilni ahluna-biełaruskaj nacyonalnej Konferencji z usich biełaruskich ziamiel okupacii — funkcii Redakcyjnego Kamitetu „Homana“ pryniauć na siabie prezydium Orhanizacyjnago Kamitetu dziela sazywu pamienionaj Konferencji, złożenago tymczasam z nižepisanych asob:

predstauniki biełaruskaho katalickaho duchawienstwa: ks.

Jan Siemaškiewič i ks. Władysław Tołoczo;

predstauniki biełaruskaho prawaslaunaho duchawienstwa: ptojerej św. Michał Golenkiewič i jeromanach św. Sawacij;

p. p. Wincenty Swiatopolk-Mirski, Jazep Lickiewič, Wacław Łastouski, Iwan Luckiewič, Anton Luckiewič, Jazep Saławiej, Dominik Siemaško, Janká Stankiewič, Kazimir Šafnagel, Jazep Turkiewič.

Zasiedańnia prezydjuma adbywajucca kožyn dzień, apocyčniadziel, u pamiašeńni Organzacyjnago Kamitetu, Wilenskaja 23, ad 1 da 2 gadz. pa pał.

Pieršy krok.

Pačaťšyjesia miž Rasiejej i centralnymi dzierżawami pierahawory ab zamireńni — heta strašený udar, zrobleny sajužnikam Rasiei i ich wajauničym planam.

Niebla sumlewacca, što pry ciaplešnim pałaženii u Rasiei ab dalejšaj wajnie nia može być nljakaj hutarki. My ćworda wierym, što zamireńnie, ab jakim clapier iduć pierahawory, keli jano dojdzie ūdačy, dawiadzie i da pastajannaho mira miž Rasiejej i Niamiečynaj, Aǔstryjej, Boūharyej i Turečynaj. I kalt Anhlija, Francija, Italija i in. nie zachočuć mirycca, dyk, pterad imi adkrywajecca niewiasiolaja budučyna: to-ž tyje wialzarnyje masy niamieckich, aǔstryjackich, boūharskich i tureckich wojsk, jakie stajaō na uschodnim teatry wajny, kinucca na zachod, i tady Italiju i Franciju źdże nieminučaja katastrofai.

Heta sajužnikli Rasiei razumlejuć, jak maje być. Z heraj pryczyny jany rabiili ūsio, kab niedapuščio rasiejska-niamieckaho zamireńia, — nie zatrymliwajucysia pierad takimi krokami, jak buntawańie narodu proci nowego rewolujnaha uradu. — Ale nima takoj siły, katoraja zdalela-by spnić narodny ruch da mira; bolšewiki, katoryje zrabili swoj pierewarot, napi-

saūšy na swaim štandardy słowa „mir“, — zdabili pierewahu wa ūsie Rasiei i, nia hledziačy na ūsie nieprzychilnyje dla ich prarocwy, dzieržać ufać u swaich rukach.

Sprawa zamireńia i mira — heta i sprawa utrymańia ūlaści ū rukach bolšewiku na dařežny čas. Z hetym pačynajuc ličycca i sajužniki Rasiei: choć jany ješće oficjalna nie prynali nowaho uradu, adnak, jany ūžo zwierajucca da jaho i wiaduo z ūm pierahawory. Najlepšy dokaz siły bolšewiku i bliskości mira — daje telerama, apisywajuccy wizyty amerykanskoho henerała Džonsona u kamisara da zahranicnych spraū, Trockaho, katoruju my nižej drukujem. I toje, što sajužniki z Amerykaj napieradzi nia liča nlemahčym dla siabie pačać pierahawory ab zamireńni, najlepiej świdęć, jaki wažny stanočy krok zrabila Rasieja swaim mirnym wystupieñiem.

Dahetul Rasieja, čujući slabie siaby, ciahułasia zzadu za sajužnikam. Ale s taho momentu, jak ufać u jej uziali ū swaje ruki narodnyje maszy, — Rasieja pačula swaju moc, a z jej rāzam pačuli jaje sajužniki; clapier ūžo jany prymušeny zhledacca na paltyku rewolucyjnemu narodu u Rasiei, katory jdzie napieradzi ūsich pa darozi da mira.

leny ad 5 da 15 śniežnia 1917 h. na hod 1918 u Steuerabteilung, Dominikanskaja 2, pakoj 151. Spožniuščsia z zajačkaj karacimūc pawodlūh § 4 zahada ab padatku na sabak z 9.XII.15. Pry zajačcy treba padać kwity ab apłacie padatku s sabak za 1917 hod. Prošby ab pamienšešni padatku z wartańiých sabak trebapadawać pry zajačcy. Prošby ab pamienšešni padatku, padadzjenye pašla 15.XII.17, razhledacea nia budúc. Ab pieramienach (napr. śmierć sabaki), jakie zrobiacca dašla zajački, treba zajačlać da 25.XII.17.

Padatok za pieršuji pał. 1918 hodu ū summie 15 marak s sabaki treba zapłacić, erazu da 15.I.18, a za druhoju pałowu — da 1 lipnia 1918 h. Zara rašla a płaty padatku za 1 pałhodu treba padać kwit u Steuerabteilung, pakoj 151, dziela atrynańia značka ab apłacie padatku.

Kali s sabaka u pracahu hodu, za jaki zapłocen padatok, budzie zabita ci addadziena hiclu, dyk ab hetym treba zajawó, padajući zawierenie hicla u Steuerabteilung. Pieramien u pracahu pałhodu nie prynimajucca pad uwahu. Zapłocenych užo hrošy nie wiertajuc ni ū jakim zdareńni.

Ab kožnaj pieramienie wałdzielca pawinen zajačlać stary wałdzielec. Značok i kwit pawinny być addadzieny nowamu wałdzielcu. Kali sabaka čiače i nia wierniecca eieraz 8 dzion, dyk praždačy hetym čas treba zajačlać na piśmie u Steuerabteilung.

Wilna, 30 listopada 1917 h.

Militarkrejsamt Wilna Stadt

Der Stadthauptmann
Pauly.

WIESTKI Z RASIEI.

BERLIN. (W.T.B.). 3.XII. Rasiejski telegraf biaz drotu ū Carskim siiale razasla 2 śniežnia pašla południa hetkuju telegramu:

«Da ūsich. Učora, 1 śniežna, henerał Džonson, načalnik amerykanskaj wajennaj misii, adwiedať tawryša Trockiego u Smolnym instytucie. Henerał zajači, ņo da času jen nia može pramać ad imi amerykanskaho uradu, bo ūać Rady ješće nia pryznana. Aduak, jen pryzšo wyjaśnić zaženienie i skončić z nedarazumeńiem. Henerał Džonson zpytaša, ņo nowy urad kirujecca da likwidacji wajny razam s sajužnikami? Henerał dumaje, ņo sajužniki mahli by 2 śniežnia tak sama pryniać učaście ū piereworach. Tawryš Trockij u karotkikh sławach wytłumacy henerału pałityku rady ū baraćie za ahułny mīr. Narodny kamisar da zahranic-

nich spaū zrabić asabliwy nacisk na adnu reč: na publiczność usich piereworow. Sajužniki buduć mieć mahčyraś sačyc za ūsiemi fazami piereworow, a ū patrebny moment samim da ich prylučycza. Henerał Džonson zapytaša, ņo može hetym adkaz pieredać swaju uradu, a ū kancy skazať: „Cas pratestať i hroźb ułaściel Rady mielu, kali naahuł niekali byu”.

BERLIN. (W.T.B.). 4.XII. Krylenko prby učora u rasiejsku hlačnu kwateru, jak hlačnakamandujičy. Byušy hlačnakamandujičy Duchonin zabit.

CIURYCH. Paryšskije hazety piše, ņo Trockij zažadaū ad zachodnich dzieržať dać toj-čas adkaz na predlaženie zrabić zamireńne.

«Daily Chronicl» piše, ņo nowy rasiejski hlačnakamandujičy predlažy ņo sajužnickim wajennym przedstawnikom i afceram hlačnago štabu pakinuć hlačnu kwateru i jechać u Pieciarburh.

PIECIARBURH. Hlačnakamandujičy zachodnim frontam henerał Waliuev atrymań adstačku.

Wójski na minskim froni 2, 3 i 10 a'mii wyskazali za bolšewików.

BERN. «Daily Mał» piše, ņo nowy urad u Rasiei strymaū padwoz spažyňnych produkta dla rumyńskoj armii.

PIECIARBURH. (Hawas). Rada marskich kamisaroū zažadała rospusk matrosaū przywa 1905 hodu.

KOPENHAGA. Nowy urad razasla 500 deputatača dla znajomstwa sielan z ekonomicznym pałeńiem.

S Charkawa danosiač, ņo na południ ūsiało znachodzieča ū rukach ukraińskich robotnickich sajužnikow.

Rasiejskie hazety danosiač s Pieciarburha, ņo ustanočy sejm zbiareca 11 śniežnia & 3 hadz. papat. u Tařydzkim pałacu.

Nowy urad predlažy ņo rasiejskemu paštu ū Paryžy, Makiałowu, padacca u adstačku s prycny samawolnemu učaściu u koferencji sajužnikow.

STOKHOLM. „Dień» piše, ņo rada narodnych kamisaroū pastanawia wypuścić člena sklnutego uradu, jak zbiareccu ustanočy sejm. Pastanouleno spnić dopyty člena starcha uradu, aproč Wierdzierewskiego, Tereščenki i Kiškina. Pieršaho winawaciač u tym, ņo jen pakinuć swajo stanowisko, druhoh — za tajnyje umowy, trećiaho — za aružnaje pracielleńie nowamu uradu.

Rasieja i Niamiečyna.

BERLIN. Rasiejska depuracija dziela zamireńia pryniata 3 śniežnia hlačnakamandujičem na uschodzi, pryz-

witašym jaje karotkimi sławami. Pašla pačalisa piereworow ab zamireńni pad maršałkoštawm henerała Hoffmanna. Byli także božharskije, austriackije i tureckije delehaty.

PIECIARBURH. (Hawas). Trockij pišom pawiedami dyplomatycznych przedstawnikow sajužnikow ņo warožje čynnaśi na rasiejskim froni spynieni i 2 śniežnia pačalisa piereworow.

APARANDA. Apawieščenie ab. pałatku piereworow wyzwało ū Pieciarburz burnye demonstraci za mīr. «Dień» piše, ņo pachody na wulicach wyskazywali nadzieję na skory mīr. Niewski praspekt budzie nazyvacca praspektom Mira.

BERN. Šwedzki socjal demokratyczny kongress u Argau pryniā rezołucij, w tajučy Rasieu.

Z ūsiaho świetu.

LONDON. Ni naradzi anhickaj robotnickaj parti u Esseks-Hol byla padwieni rezolucja ab predlažni mīra ūraz-že. Rezoluciju, pranda adkinili pierewahaj 196 balasoū proč 130, adnak wialika čysto hałaso, padadzienych za mīr ūraz-že, świeđyc ab prañdziwym nastrajeniu miž anhickimi robotnikami.

TELEGRAMY.

Niamieckije apawieščenia.

4 XII Zachodni teatr:

Front Ruprechta Bawarskaho: Na uzbiarežy Flandry miž Pełkapel i Gieluwelt ahoń dajšoū wialkaj siły. Na počańi ad Gieluwelt anhickaj piachota adbiła ahniom i kontratakau. Na roli bitwy pry Kambre artyleryskaja čynnaśo byla żywia. Miž Markoja i dorohi Perron Kambre našy wojsk i adwajewali u anhickim čaści a'ropi Kontrataki adbiły. My zdabyj ū ūstremi wiśsku la Wakri z bolšym 500 pałonnymi.

Front niamieckiego Naslednika: Pry Ajjet i naab-poł Maasu — ūwy ahoń.

Na innych frontach — biez pieramien.

5 XII Zachodni teatr:

Front Ruprechta Bawarskaho: Na

froni Flandry — żywaja čynnaśo artyleryi. Miž Ensi i Burlon ahoń značia krapceū. My zdabyli čaśi anhickich akopań na południ ad Marko. Na południ ad S. Kanten krapcejši artyleryski i minamlotny ahoń.

Na frontach niamieckiego Naslednika i Albrechta Wiurtemberskaho: — ažylenaja razwiedačnaja raba z wostrymi miejscowymi bitwami.

Uschodni teatr.

Na froni erc-heroga Jozeta i Makienzena piereworow ab zaireńni abniali i rumyńskoj armiju.

Makiedoński front:

Silnyje warožje atrady na zachodnim bierzali Ochrydy i na południowym uschodzi ad wozlera Dojran adbiły.

Italijski teatr:

Wojski feldmaršałka Konranda na płoskahory Siami Hramad zdabyli u Italjancau niekolkî wiarsyn.

Kala wajny.

BERLIN. (W.T.B.). Našy padwodne ūdki zatapili ū kanali Liman i Bristol 3 parachody i 2 paroški.

BERLIN. (W.T.B.). Nowye ūdki padwodnych ūdak ū kana i Bristol i Pańočnym mory: 14.500 ton.

ABWIESKI.

Świetlo radium'a. Gran ad 3 m. Daje ūdki ūdou. Świecie jarka. S prytadaj dla 10 hadzinnikou — 5 m. s pieراسیکا. P. Holter, Breslau Rd. 610.

Kuplaju (prywatna) cennasci: perły, darahije kamni, załatyje i srebrnyje rečy, hadzinniki, antyki, lombardowje kwity i ūtunyje zuby. Płaču najwyżejšje ceny. Tatarskaja 20, kw. 17. — POČIER

Maryja Možejko, wučycielka tradowaj žanockaj himnazil, ūkaje jako koleczy raboty. — Majowa 24.

KNIŽNICA,

Wilenskaja wul., 33.

daje da czytańia knižki ū biełaruskaj, niamieckej, rasiejskaj i francuskaj mowach.

350 Hamburskaja Dzieržaunaja Loteryja.

Najwialkszy wiyhrysz u najszczaśliwiejszym zdareńni

Adzin miljon marak

Spis wiyhryszou i premij 350-aj Loteryi:

Premija I	500 000 m.	1 premija	40 000 m.	212 wiyhr. pa 2000 m.
Premija II	300 000 "	1 wiyhrysz	40 000 "	5 " pa 1500 "
1 wiyhrysz	200 000 "	1 premija	30 000 "	525 " pa 1000 "
1 wiyhrysz	100 000 "	1 wiyhrysz	30 000 "	639 " pa 500 "
1 wiyhrysz	90 000 "	7 wiyhr. pa 20 000 "	150 " pa 400 "	
1 premija	80 000 "	3 wiyhr. pa 15 000 *	9 " pa 300 "	
1 wiyhrysz	80 000 "	16 wiyhr. pa 10 000 "	44174 " pa 250 "	
1 premija	70 000 "	1 wiyhrysz	7 500 "	220, 200, 175, 150, "
1 wiyhrysz	70 000 "	1 wiyhrysz	6 000 "	125, 100, 75 i 35 "
1 premija	60 000 "	56 wiyhr. pa 5 000 "	46.020 wiyhryszou,	
1 wiyhrysz	60 000 "	2 wiyhr. pa 4 000 "	8 premij	
1 premija	50 000 "	128 wiyhr. pa 3 000 "	10.000 darmowych losan.	
1 wiyhrysz	50 000 "	2 wiyhr. pa 2 500 "		

razam 13 miljonau 731.000 marak.

Loteryja składajecca s 7 klas.

Rozyhrysz I klasy — 17 i 19 studnia 1918 hodu.

Cena oryhinalnaha losu

razam z niamieckim herbowym zboram

Dla 1 klasie:	Dla ūsich 7 klas.
weśmuszka oryhinalnaha losu	M. 1,25
czwierē oryhinalnaha losu	" 2,50
pałowa oryhinalnaha losu	" 5,00
ceły oryhinalny los	" 10,00
	" 200,—

Paczynać iħrač možna u kożraj klasie.

Windus & Co

Hauptkollekte

Hamburg 36, Kaiser Wilhelmstr. 20—26.

ZAKAZ

Prašu wysłać
losaū 1 klasie

Hamb. Dzierž. Loteryi.

Summu M. atrymajecie adnacza pačtowym plerakazam, prylaženju pri hetym.
(Niepatrebnejace pieręčyrknuci).

Imia	
Præfesiya	
Miejsco žycia	
Paczowy okruh	
Zamietki	
(Praszu ab wyrazny adres) Hom. Wiln.	

Drukujecca i skora wyjazd z druku

Biełaruski Kalendar na 1918 h.Abwiestki prynimajecca u Bibliotey „Znańie”,
Wilenskaja wul. 33, što-dzień ad 3 da 5 hadz.**13 miljonau 731.000 m.**

buduć razyhrany u 350 Hamburskaj Dzieržaunaj Loteryi.

Najwialikszu wyhrysz u
najszczasiwiejszym zdareni
adzin miljon marak.

Spis wyhryszou i premij:

1 premija	500 000 marak	1 premija	30 000 m.
2 "	pa 300 000 "	1 wyhrysz	30 000 "
1 wyhrysz	200 000 "	7 wyhrysoū pa 20 000,	
1 "	100 000 "	3 " pa 15 000,	
1 "	90 000 "	16 " pa 10 000,	
1 premija	80 000 "	1 wyhrysz	7 000 "
1 wyhrysz	80 000 "	1 " 6 000 "	
1 premija	70 000 "	56 wyhrysoū pa 5 000,	
1 wyhrysz	70 000 "	2 " pa 4 000,	
1 premija	60 000 "	128 " pa 3 000,	
1 wyhrysz	60 000 "	2 " pa 2 500,	
1 premija	50 000 "	212 " pa 2 000,	
1 wyhrysz	50 000 "	525 " pa 1 000,	
1 premija	40 000 "	639 " pa 500,	
1 wyhrysz	40 000 "	150 " pa 400,	

90 wyhrysoū pa 300 m., 44174 wyhrysy pa 250, 220, 175, 150, 125, 100,
75 i 35 m. 46020 wyhrysoū, 8 premij i 10.000 darmowych losau,

Loteryja s 7 klas.

Loteryja s 7 klas.

REPERACIU i ZNAČENIA BIALIZNY

PRYTULAK T-WA „ZOŁAK“

Bernardynski zavul., № 7.

CENY NIZKIE.

Raboty prymaje kantora „prytulku“ ad 12 da 3 hadz. što-dzień, aprača świat.

Cena oryhinalnych losau

razam z niemieckim impierskim herbowym zboram:

	Za 1 klasu:	Za ūsie 7 klas
Waśmusza oryhinalnaho losu . . .	M. 1,25	M. 25,—
czwierć oryhinalnaho losu	" 2,50	" 50,—
pałowa oryhinalnaho losu	" 5,00	" 100,—
cely oryhinalny los	" 10,00	" 200,—

Razyhrysz i klasa 17 i 19 studnia 1918 hodu.

Paczynač iheru možna u kožnej klasie.

N Gerh. Mellendorf Hamburg**Zakaz**Praszu wysłać losau
i klasa.

Imia

Praſeja

Hamburskaj Dzieržaunaj Loteryi.

Miejsco žycia

Summu M.

Pacztowy okruh

atrymajecie adnacasnā pieerekazam,
prylaženju da pišma (niežadanaje
pieczyrknuć).

(Prosim dać wyrazna adres)

Wilna, „Homan“.

350 Hamburskaja Dzieržaunaja Loteryja

100000 losau, 46020 wyhrysoū, 8 wlaikich premij.

Wyhrywaje bližka kožyn druhi los

13 miljonou 731000 marak.

Najwialikszu wyhrysz u najszczasiwiejszym przypadku:

Adzin Miljon Mařak.

Najwyszejszy wyhrysz može być

Marak 900 000	Marak 880 000	Marak 860 000	Marak 840 000	Marak 820 000
" 890 000	" 870 000	" 850 000	" 830 000	" 810 000 i t. d.

Spis wyhryszou i premij Hamburskaj Dzieržaunaj Loteryi:

Premija I Marak 500 000 = Marak 500 000	1 premija Marak 50 000 = Marak 50 000	2 wyhrysy Marak 4 000 = Marak 8 000
Premija II " 300 000 = " 300 000	1 wyhrysz " 50 000 = " 50 000	" 3 000 = " 384 000
1 wyhrysz " 200 000 = " 200 000	1 premija " 40 000 = " 40 000	" 2 500 = " 5 000
" " 100 000 = " 100 000	1 wyhrysz " 40 000 = " 40 000	" 2 000 = " 424 000
" " 90 000 = " 90 000	1 premija " 30 000 = " 30 000	" 1 500 = " 7 500
1 premija " 80 000 = " 80 000	1 wyhrysz " 30 000 = " 30 000	" 1 000 = " 525 000
1 wyhrysz " 80 000 = " 80 000	7 wyhrysoū " 20 000 = " 140 000	" 500 = " 319 500
1 premija " 70 000 = " 70 000	3 " " 15 000 = " 45 000	" 400 = " 60 000
1 wyhrysz " 70 000 = " 70 000	16 " " 10 000 = " 180 000	" 300 = " 27 000
1 premija " 60 000 = " 60 000	1 wyhrysz " 7 000 = " 6 000	" 250,220,200,175,150
1 wyhrysz " 60 000 = " 60 000	1 " " 6 000 = " 7 000	" 125, 100, 75 i 35.
	56 wyhrysoū " 5 000 = " 280 000	

Apyreč taho 10000 darmowych losau pa 10 marak.

Cena oryhinalnaho losu i klasa ličući i niemiecki impierski štempelny zbor:

Loteryja składajecca s 7 klas

1/8 oryhinalnaho losu M. 1,25 | 1/4 oryhinalnaho losu M. 2,50 | 1/2 oryhinalnaho M. losu 5.— | Celý oryhinalny los M. 10.—

Razyhrysz i klasa ad udziecza 17 i 19 studnia 1918 h.

C. F. GOTTLÖB, Haup-Kolleke, HAMBURG, ELEBEKEN 2.

Tut adrezač

ZAKAZ

Hlačnamu Kollektoru

C. F. Gottlob, Hamburg, Elebeken 2.

Praſu wysłać

Losau

zabasiečenaj Hamburskaj Dzieržaunaj Loteryi

Summu

Mk.

wy atrymajecie pri hetym — adnacasnā pieerekazam.
(niežadanaje pieczyrknuć)

Najwialikšu wyhryš

7 Klasa

Mk. 1.000.000

Imia

Praſeja

Miejsco žycia

Pacztowy okruh

Zamietki

Hom. Wilna.

